



comune di trieste  
 piazza Unità d'Italia 4  
 34121 Trieste  
[www.comune.trieste.it](http://www.comune.trieste.it)  
 partita iva 00210240321

## GABINETTO DEL SINDACO

**REG. DET. DIR. N. 584 / 2018**

Prot. corr. GAB – 22/1/17 -2017 (563)

**OGGETTO:** Accordo MiBACT, Direzione Generale dello spettacolo e Comune di Trieste di collaborazione nel sostegno al Progetto transfrontaliero di promozione e valorizzazione della cultura musicale e operistica e per la valorizzazione del ruolo transfrontaliero di Trieste della Fondazione Teatro Lirico G. Verdi di Trieste. Assunzione di impegno di spesa e di contestuale accertamento di entrata per € 300.000,00.- e autorizzazione alla liquidazione alla Fondazione Teatro Lirico G. Verdi di Trieste dell'anticipazione concessa dal MiBACT per € 150.000,00.-

### IL RESPONSABILE DEL GABINETTO DEL SINDACO E SEGRETARIO GENERALE

Premesso che il Ministero per i Beni e le Attività Culturali e Turistiche (MiBACT), Direzione Generale Spettacolo, svolge funzioni e compiti in materia di attività di spettacolo dal vivo, con riferimento alla musica, alla danza, al teatro, ai circhi e allo spettacolo viaggiante;

che il medesimo dispone interventi finanziari per il sostegno delle attività dello spettacolo al fine di favorire la qualità artistica e culturale dello spettacolo dal vivo, promuovere la diffusione di spettacolo di interesse culturale in Italia e all'estero, valorizzare il patrimonio culturale artistico italiano, nonché sostenere la formazione ed il perfezionamento delle professionalità del settore;

che il Comune di Trieste si occupa di tutela e valorizzazione del patrimonio culturale del territorio di riferimento e, come riportato nell'art. 6 dello Statuto Comunale, persegue, quali obiettivi fondamentali per garantire la qualità della vita dei suoi cittadini, il mantenimento e lo sviluppo, anche a mezzo di sovvenzioni finanziarie, delle attività culturali e di spettacolo svolte sia direttamente che indirettamente;

che la Fondazione Teatro Lirico G. Verdi di Trieste, nel perseguire i propri fini di diffusione e sviluppo dell'arte musicale e della conoscenza della musica, del teatro lirico, della danza e dell'educazione musicale della collettività, è Ente prioritario di interesse nazionale operante nel campo musicale ed ha quali soci fondatori lo Stato, il Comune di Trieste e la Regione Friuli

Responsabile del procedimento: Il Segretario Generale dott. Santi Terranova	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata
Responsabile dell'istruttoria: La Responsabile di P.O. dott.ssa Maria Luisa Turinetti di Priero	Tel: 0406754425	E-mail: maria.luisa.turinetti.di.priero@comune.trieste.it	(PEC)
Addetto alla trattazione della pratica: Ezio Milocco	Tel: 0406754138	E-mail: ezio.milocco@comune.trieste.it	comune.trieste@certgov.fvg.it

Venezia Giulia;

**visto**

il progetto predisposto dalla Fondazione Teatro Lirico G. Verdi di Trieste per la promozione e valorizzazione della cultura musicale e operistica nazionale e per la valorizzazione del ruolo transfrontaliero di Trieste che prevede la realizzazione di una serie di attività musicali quali lo scambio di produzioni e coproduzioni con lo Slovene National Theatre di Maribor, l'accordo di reciproca promozione e scambio di visibilità con il Primorski Poletni Festival di Capodistria, nonché una serie di eventi con una pluralità di scuole del territorio istriano sloveno e croato e la realizzazione e l'esecuzione di concerti e rappresentazioni d'opera da tenersi sia in Italia che in Slovenia e Croazia;

la domanda dd. 15/12/2017 del Sindaco del Comune di Trieste, conservata in atti, al MiBACT di concessione di un sostegno finanziario per la realizzazione del succitato Progetto, di cui la Fondazione Teatro Lirico G. Verdi di Trieste sarà pertanto soggetto attuatore;

**richiamato** l'Accordo fra Comune di Trieste e MiBACT, Direzione Generale Spettacolo, sottoscritto in data 19 dicembre 2017 e conservato in atti, per la collaborazione, nell'ambito delle rispettive competenze, nel sostegno al progetto della Fondazione Teatro Lirico G. Verdi sopra citato e allegato all'accordo stesso, finalizzato a promuovere la conoscenza della tradizione musicale e operistica nazionale e a valorizzare la vocazione internazionale e transfrontaliera della città di Trieste;

**preso atto** che nell'ambito del suddetto accordo:

1. il MiBACT, Direzione Generale Spettacolo, si impegna a sostenere il progetto con un contributo massimo di € 300.000,00.- per attività di formazione del nuovo pubblico e di divulgazione della tradizione musicale e operistica italiana, anche oltre confine presso le minoranze linguistiche italiane;
2. il contributo in argomento verrà versato sul conto di tesoreria del Comune di Trieste in quanto ente promotore dell'iniziativa e da questi successivamente versato alla Fondazione Teatro Lirico G. Verdi secondo le modalità e la tempistica più sotto indicati;
3. potrà essere disposta, su specifica richiesta, un'anticipazione nella misura del 50% della somma complessiva del contributo assegnato mentre il saldo verrà erogato a conclusione dell'attività e a fronte di un rendiconto delle spese sostenute, presentato al Comune di Trieste e da questi approvato ed inviato al MiBACT;
4. la Fondazione Teatro Lirico G. Verdi, in quanto soggetto attuatore, deve:
  - a) realizzare le attività previste dal Progetto così come in esso indicate, rispetto alle quali verranno considerate, ai fini dell'imputazione dei costi, unicamente le attività svolte dopo l'approvazione del presente accordo, quindi dopo il 19/12/2017 e concluse necessariamente entro il mese di settembre 2018;
  - b) attestare l'imputazione dei costi sostenuti per la realizzazione del progetto esclusivamente al progetto stesso;
  - c) rendicontare le spese sostenute al Comune di Trieste entro e non oltre la data dell'8 ottobre 2018;
5. il Comune di Trieste, in quanto soggetto promotore del Progetto, ha l'onere di:
  - a) monitorare lo svolgimento delle attività poste in essere dalla Fondazione Teatro Lirico G. Verdi, sia verificando l'avvenuto avvio delle medesime che monitorando il loro stato di avanzamento;

Responsabile del procedimento: Il Segretario Generale dott. Santi Terranova	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata  (PEC)  comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: La Responsabile di P.O. dott.ssa Maria Luisa Turinetti di Priero	Tel: 0406754425	E-mail: maria.luisa.turinetti.di.priero@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Ezio Milocco	Tel: 0406754138	E-mail: ezio.milocco@comune.trieste.it	

- b) acquisire, verificare ed approvare la rendicontazione finale presentata dalla Fondazione;
- c) trasmettere, a mezzo PEC, entro il termine del 31 ottobre 2018 il rendiconto presentato dalla Fondazione al MiBACT per consentire la liquidazione del contributo;

**richiamati** inoltre

la richiesta di anticipazione, nella misura massima possibile, del contributo in oggetto, presentata dal Comune di Trieste in data 29/12/2017 al fine di poterla far confluire velocemente nel bilancio della Fondazione contribuendo così in modo concreto all'attività da porre in essere per la realizzazione del Progetto;

la successiva nota del MiBACT dd. 19/1/2018, conservata in atti, che informa che il provvedimento ministeriale di impegno di spesa relativo al contributo per la realizzazione del "Progetto transfrontaliero di promozione e valorizzazione della cultura musicale e operistica" ha superato il riscontro preventivo amministrativo contabile con esito positivo e che, in merito all'anticipazione richiesta, si informa che la medesima sarà corrisposta a favore del Comune di Trieste non appena possibile;

**preso atto** che dal 1° gennaio 2018 il Comune opera in esercizio provvisorio ai sensi dell'art. 44, comma 4 ter, della Legge Regione FVG 1/2006 nonché dell'art. 163, commi 3 e 5 del D. Lgs. 267/2000 come aggiornato dal D. Lgs. 126/2014 e la Giunta comunale ha stabilito che fino all'approvazione dei documenti di bilancio 2018-2020 potranno essere impegnate soltanto spese a carico del bilancio 2018 in misura non superiore mensilmente ad un dodicesimo delle somme previste nell'ultimo bilancio definitivamente approvato;

**ritenuto** tuttavia indifferibile ed urgente, al fine di garantire la realizzazione delle attività di valorizzazione del progetto in argomento:

- di procedere all'assunzione dell'impegno di spesa di € 300,000,00.- al cap. di spesa n. 165105 "Trasferimenti ai Teatri per progetti finanziati da terzi", p.f. U.1.04.01.02.019, del bilancio 2018;
- di procedere, a seguito di quanto comunicato dal MiBACT, all'accertamento della somma di € 300.000,00.- a favore del cap. di entrata n. 18400 "Trasferimenti correnti dello Stato per attività del Gabinetto del Sindaco", p.f. E.2.01.01.01.001 del bilancio 2018;
- di approvare la concessione dell'anticipazione del contributo nella misura massima prevista del 50% per un importo di € 150.000,00.- non appena la somma corrispondente sarà introitata al cap. n. 18400 di cui sopra;
- di autorizzare pertanto il Servizio Finanziario e Tributi, Contabilità Fiscale e Programmazione Finanziaria, alla liquidazione dell'importo di € 150.000,00.- a favore della Fondazione Teatro Lirico "Giuseppe Verdi", a seguito della verifica dell'avvenuto introito di analoga somma a favore del cap. 18400;

**dato atto**

1. che ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i. - TUEL, il programma dei conseguenti pagamenti dell'impegno di spesa di cui al presente provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia di "pareggio di bilancio", introdotte dai commi 707 e seguenti dell'art. 1 della Legge n. 208/2015 (c.d. Legge di stabilità 2016);
2. che l'obbligazione giuridicamente perfezionata viene a scadenza nell'anno 2018;

Responsabile del procedimento: Il Segretario Generale dott. Santi Terranova	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata
Responsabile dell'istruttoria: La Responsabile di P.O. dott.ssa Maria Luisa Turinetti di Priero	Tel: 0406754425	E-mail: maria.luisa.turinetti.di.priero@comune.trieste.it	(PEC)
Addetto alla trattazione della pratica: Ezio Milocco	Tel: 0406754138	E-mail: ezio.milocco@comune.trieste.it	comune.trieste@certgov.fvg.it

3. che il cronoprogramma dei pagamenti per la spesa in argomento è il seguente: anno 2018;
4. che la spesa troverà scadenza entro il termine del corrente esercizio finanziario;

**verificato** inoltre che, in ottemperanza a quanto disposto dall'art. 2 della Legge 6 marzo 1980, n. 54 "Interventi a sostegno delle attività musicali" sul contributo erogato non si applica la ritenuta d'acconto del 4% di cui all'art. 28 del DPR 600/73;

**richiamati**

gli artt. 107 e 147 bis del D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267;

l'art. 131 del vigente Statuto Comunale relativamente alla competenza all'adozione dell'atto;

**espresso** il parere di cui all'art. 147 bis del D.Lgs. n. 267/2000, in ordine alla regolarità e correttezza amministrativa;

**ritenuto**, quindi, di provvedere in conformità;

### DETERMINA

per i motivi espressi in premessa e che si intendono qui integralmente richiamati,

1. di prendere atto/approvare il progetto predisposto dalla Fondazione Teatro Lirico G. Verdi di Trieste per la promozione e valorizzazione della cultura musicale e operistica e per la valorizzazione del ruolo transfrontaliero di Trieste che prevede la realizzazione di una serie di attività musicali quali lo scambio di produzioni e coproduzioni con lo Slovene National Theatre di Maribor, l'accordo di reciproca promozione e scambio di visibilità con il Primorski Poletni Festival di Capodistria, nonché una serie di eventi con una pluralità di scuole del territorio istriano sloveno e croato e la realizzazione e l'esecuzione di concerti e rappresentazioni d'opera da tenersi sia in Italia che in Slovenia e Croazia;
2. di prendere atto
  - a) che in data 19/12/2017 è stato sottoscritto tra il Comune di Trieste ed il MiBACT, Direzione Generale dello Spettacolo, l'Accordo per la collaborazione, nell'ambito delle rispettive competenze, nel sostegno del progetto di cui al punto precedente e secondo le modalità riassunte in premessa;
  - b) che in base a tale Accordo il MiBACT, Direzione Generale Spettacolo, sosterrà il progetto con un contributo massimo di € 300.000,00.- per attività di formazione del nuovo pubblico e di divulgazione della tradizione musicale e operistica italiana, anche oltre confine presso le minoranze linguistiche italiane;
  - c) che il contributo in argomento verrà versato sul conto di tesoreria del Comune di Trieste in quanto ente promotore dell'iniziativa e da questi successivamente versato alla Fondazione Teatro Lirico G. Verdi secondo le modalità e la tempistica indicate in premessa;
3. di autorizzare pertanto la spesa complessiva di **€ 300.000,00.-** necessaria alla liquidazione del contributo in oggetto a favore della Fondazione Teatro Lirico G. Verdi, con sede a Trieste in Riva III Novembre n.1, in quanto soggetto attuatore del progetto per la promozione e valorizzazione della cultura musicale e operistica e per la valorizzazione

Responsabile del procedimento: Il Segretario Generale dott. Santi Terranova	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata  (PEC)  comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: La Responsabile di P.O. dott.ssa Maria Luisa Turinetti di Priero	Tel: 0406754425	E-mail: maria.luisa.turinetti.di.priero@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Ezio Milocco	Tel: 0406754138	E-mail: ezio.milocco@comune.trieste.it	

del ruolo transfrontaliero di Trieste;

4. di impegnare a tal fine la spesa complessiva di € 300.000,00.- al capitolo di seguito elencato:

Anno	Cap	Descrizione	CE	V livello	Progr.	Prog.	D/N	Importo	Note
2018	00165 105	trasferimenti ai teatri per progetti finanziati da terzi	C0000	U.1.04.01.0 2.019	00012	01299	N	300.000,0 0	2018:300. 000.00

5. di accertare inoltre l'entrata di € 300.000,00.- al capitolo di seguito indicato:

Anno	Cap	Descrizione	CE	V livello	Progr.	Prog.	D/N	Importo	Note
2018	18400	trasferimenti correnti dello Stato per attività del Gabinetto del Sindaco	C0000	E. 2.01.01.01. 001	00012	01299	N	3000000	2018:150. 000.00

6. di approvare, a seguito di quanto comunicato dal MiBACT, la concessione dell'anticipazione del contributo nella misura massima prevista del 50% per un importo di € 150.000,00.- non appena la somma corrispondente sarà introitata al cap. n. 18400 di cui sopra;
7. di autorizzare il Servizio Finanziario e Tributi, Contabilità Fiscale e Programmazione Finanziaria, alla liquidazione dell'importo di € 150.000,00.- a favore della Fondazione Teatro Lirico "Giuseppe Verdi", a seguito della verifica dell'avvenuto introito di analoga somma a favore del cap. 18400;
8. di dare atto che, in ottemperanza a quanto disposto dall'art. 2 della Legge 6 marzo 1980, n. 54 "Interventi a sostegno delle attività musicali" sul contributo erogato non si applica la ritenuta d'acconto del 4% di cui all'art. 28 del DPR 600/73;
9. di dare atto inoltre che:
- ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i. - TUEL, il programma dei conseguenti pagamenti dell'impegno di spesa di cui al presente provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia di "pareggio di bilancio", introdotte dai commi 707 e seguenti dell'art. 1 della Legge n. 208/2015 (c.d. Legge di stabilità 2016);
  - che l'obbligazione giuridicamente perfezionata viene a scadenza nell'anno 2018;
  - che il cronoprogramma dei pagamenti per la spesa in argomento è il seguente: anno 2018;
  - che la spesa troverà scadenza entro il termine del corrente esercizio finanziario;

IL RESPONSABILE DEL GABINETTO DEL SINDACO E  
SEGRETARIO GENERALE  
dott. Santi Terranova

Trieste, vedi data firma digitale

Documento sottoscritto con firma elettronica avanzata  
qualificata

Responsabile del procedimento: Il Segretario Generale dott. Santi Terranova	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata  (PEC)  comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: La Responsabile di P.O. dott.ssa Maria Luisa Turinetti di Priero	Tel: 0406754425	E-mail: maria.luisa.turinetti.di.priero@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Ezio Milocco	Tel: 0406754138	E-mail: ezio.milocco@comune.trieste.it	

(ex Regolamento UE n. 910/2014)

Allegati:

## IL/LA RESPONSABILE DI POSIZIONE ORGANIZZATIVA

Trieste, vedi data firma digitale	Documento sottoscritto con firma digitale (ex art. 24 del D.L.vo 82/2005 e s.m.i.)
-----------------------------------	---

Responsabile del procedimento: Il Segretario Generale dott. Santi Terranova	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata  (PEC)
Responsabile dell'istruttoria: La Responsabile di P.O. dott.ssa Maria Luisa Turinetti di Priero	Tel: 0406754425	E-mail: maria.luisa.turinetti.di.priero@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Ezio Milocco	Tel: 0406754138	E-mail: ezio.milocco@comune.trieste.it	

# Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: TERRANOVA SANTI

CODICE FISCALE: TRRSNT56A17C351S

DATA FIRMA: 27/02/2018 13:17:23

IMPRONTA: 9D1CA4219DAC3918EF769F2DF9BABEFBE23805F1577203EE9DA389F7545857E2  
E23805F1577203EE9DA389F7545857E2B696D58CD900988C00302A1AC4BE594E  
B696D58CD900988C00302A1AC4BE594EDD82EEFAC1F1634DE5DA4528684817DE  
DD82EEFAC1F1634DE5DA4528684817DE4569912C9011732F9E685017376151F8